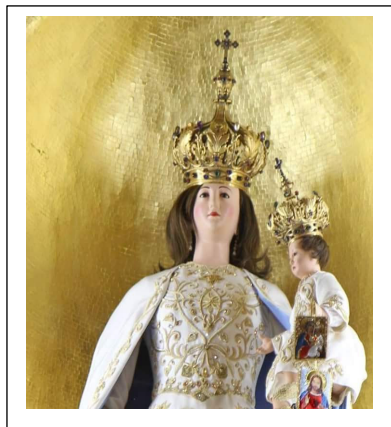


THE PONTIFICAL SHRINE OF
OUR LADY OF MOUNT CARMEL
Pallottine Fathers

Year C <u>February 9, 2025</u> 5th Sunday in Ordinary Time 5th Sunday after Epiphany	Año C <u>9 de febrero de 2025</u> 5º Domingo del Tiempo Ordinario 5º Domingo después de Epifanía
---	---



448 East 116th Street
New York, NY 10029
Telephone: (212) 534-0681
Fax: 646-568-2992
Email: mountcarmelshrine@gmail.com

Father Marian Wierzchowski, SAC, Pastor
Father Christopher Salvatori, SAC, Associate Pastor
Deacon Luis Martinez

MASS SCHEDULE <i>HORARIO DE MISAS</i>		
Saturday - <i>Sabado</i>		
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i> <i>W różnych językach</i>
4:00 pm	Sunday Vigil, English	<i>Vigilia Del domingo,</i> <i>inglés/ Język Angielski</i>
5:30 pm	Sunday Vigil, Spanish	<i>Vigilia del domingo,</i> <i>español/ Hiszpański</i>
Sunday - <i>Domingo</i>		
8:00 am	Spanish	<i>español/ Hiszpański</i>
9:15 am	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
10:30 am	Latin-Tridentine	<i>Latín-tridentino</i>
12:00 noon	Spanish	<i>español/ Hiszpański</i>
1:00 pm	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
2:30 pm	Polish	<i>Polaco/ Język Polski</i>
Weekdays - <i>Dias de semana</i>		
7:00 am	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i> <i>W różnych językach</i>
<u>Religious Articles Gift Shop:</u> Open on Saturdays and Sundays during Mass Times. For any Special Occasions, & Placing orders please call: <u>Angela Pellegrino: 347-276-2323</u>		

Rectory Office Hours:

Mondays thru Saturdays 10 am to 3 pm

Horario de la Oficina Rectoral

De lunes a sábado 10 am a 3 pm

Sacraments: Baptisms, & Matrimonies by appt.

Sacramentos: Bautismos, y matrimonios por cita

Confessions: 4:45 pm -5:30 pm Saturdays, Before and after Mass and by request.

Confesiones: 4:45 pm - 5:30 pm los sábados Antes y después de la Misa y por solicitud

Special Devotions - *Devociones especiales*

Sundays Vespers 4:30 pm

First Saturday – *Primer Sabado*

Our Lady 9:00 am Mass, Novena and Benediction

Saturdays, and Wednesdays

Our Lady of Mount Carmel Novenas after 9 am Mass

Third Saturday - *Tercer Sabado*

Haitian Mass 10:00 am in Creole French

Cuarto Domingo Alabanzas y oraciones en el Salón

Parish Societies: Holy Name, Jesús es La Roca, Legion of Mary, Precious Blood, Regina Caelli, Santo Nino De Cebú

MASS INTENTION

February 9, 2025 – February 16, 2025

SATURDAY, February 8, 2025

9:00 +Agustin/Gavino y Acacia
4:00 Granddaughter(Health)
5:30 +Sandra Vojvoda

Requested By/Pedido Por

De la familia
Teresa Capozzoli

SUNDAY, February 9 Year C – 5th Sunday in Ordinary Time - 5th Sunday after Epiphany

8:00 Pro Populo
9:15 +Rosa and Anthony Sica
10:30 Yoni Herrera Morales(L) Salud
12:00 +Edwin Del Moral
1:00 +Mrs. Emily Vojvoda
2:30 Błogosławieństwo Boże dla Tomasza

Joanna and Anthony
De Gertrudis Herrera
Su hermana Dora

MONDAY, February 10

7:00 Pro Populo
9:00 Christina Lee(Blessing)

Teresa Lee

TUESDAY, February 11

7:00 Karen Valenti(L)
9:00 +Elvira Polanco Pena

De la familia

WEDNESDAY, February 12

7:00 Karen Valenti(L)
9:00 +Matthew Garnarz

The family

THURSDAY, February 13

7:00 Thanksgiving to OLMC
9:00 +Gramps – Joseph Vojvoda

Elyssa Barbaro

FRIDAY, February 14

7:00 Rose Pradieu(Birthday)
9:00 +Ralph DiPalma and Vera Paganelli

Yven Pradieu
Elyssa Barbaro

SATURDAY, February 15

9:00 Karen Valenti(L)
4:00 Gabriel, Yosef and Marygrace(conversion)
5:30 +Gladys y Flor de Maria Hernandez

Maria Lourdes Tan
Jorge Pablo

SUNDAY, February 16 Year C – 6th Sunday in Ordinary Time- Septuagesima Sunday

8:00 +Ramon Marino Hernandez
9:15 +Deceased member of the Rosary Altar Society
10:30 +Matthew Garnarz
12:00 Pro Populo
1:00 +Mary DeMarco and Maria Tancredi
2:30 Za zmarłych z rodziny Ratajczyk

De al Familia
Living members
The family
Joanna and Anthony

Weekdays, See Winter month message next page



Saturdays: The Church opens 7:30 am until 10:00 am then at 3:00 pm until the end of the of the Spanish Vigil Mass.

Los días de semana Ver mensaje del mes de invierno en la página siguiente



Sábados: La Iglesia abre de 7:30 a.m. a 10:00 a.m., luego a las 3:00 p.m. hasta el final de la Misa de Vigilia en español.

Sunday Vespers (Evening Prayer) Join us every Sunday at 4:30 pm for evening prayers according to the 1962 missal together with eucharistic adoration and benediction

We Still have 30 envelopes - PLEASE PICK UP YOUR 2025 COLLECTION ENVELOPES

Will be given out in the Rectory during office hours. **Reminder:** we have only numbers 1 to 100



Todavía tenemos 30 sobres - POR FAVOR RECOJA SUS SOBRES DE LA COLECCIÓN 2025

Se entregará en la rectoría en horario de oficina. **Recordatorio:** solo tenemos los números del 1 al 100.

WEEKLY NEWS AND ANNOUNCEMENTS:

DIVINE SERVICES AT OUR LADY OF MOUNT CARMEL SHRINE

Servicios Divinos en el Santuario de Nuestra Señora del Monte Carmelo

 Legión de María Præsidium Reina Del Universo – han continuado sus oraciones del santo rosario después de las misas semanales de las 9 am y han continuado sus reuniones	
 Los martes – <i>El grupo de oración, Jesús es La Roca</i> , continúa sus reuniones los martes de 7 pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial Esperamos verlos allí.	
<p>DURING THE WINTER MONTHS Weekday Morning Masses And 3pm Holy Rosary We are celebrating our Weekday Morning Masses as well as 3:00pm Holy Rosary at the Convent Chapel during the winter months. The exception will be when the students of MC/HR School join us for the 9:00 am Mass on Fridays Mornings and Special Holy and Feast Days. Please look at our Bulletins as well as our websites and Facebook for any update and Last minute changes.</p>	<p>DURAR LOS MESES DE INVIERNO Misas de la mañana entre semana y Santo Rosario de las 3pm <i>Estamos celebrando nuestras misas de la mañana entre semana, así como 3:00pm Santo Rosario en la Capilla del Convento durante los meses de invierno. La excepción será cuando los estudiantes de la Escuela MC/HR se unan a nosotros para la Misa de las 9:00 am los viernes por la mañana y los días festivos y días santos especiales. Consulte nuestros Boletines, así como nuestros sitios web y Facebook para obtener actualizaciones y cambios de último momento.</i></p>

NEW: Bereavement Support group for parents who have lost a child, born or unborn, child or adult.

Contact Mr. Hackett by email at essecumvideri442@gmail.com

NUEVO: Duelo Grupo de apoyo para padres que han perdido a un hijo, nacido o por nacer, niño o adulto. Póngase en contacto con el Sr. Hackett por correo electrónico a essecumvideri442@gmail.com

<p>Weekly Eucharistic Adoration (Monday through Saturday) takes place in the Convent after the 9am Mass until 12 noon</p>	<p>La Adoración Eucarística semanal (de lunes a Sábado) se lleva a cabo en el Convento después de la Misa de 9 am hasta las 12 del mediodía.</p>
---	--

February/Febrero

Martes 11 de febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- *Jesús es La Roca* reunión y oración

<p>Third Saturday, February 15 – Our Lady of Lourdes 10:00 am Haitian Mass in Creole and French Sponsored by the Regina Caelli Group Celebrant: Father Lindor Louischard</p>	<p>Troisième samedi 15 Fevrier- Notre Dame de Lourdes 10h00 Messe haïtienne en créole et en français Parrainée par le groupe Regina Caelli Avec Pere Lindor Louischard</p>
--	--

<p>***** Birthday Celebration !!! ***** for Monsignor Oscar Aquino JCD - 1:00 PM Mass followed by celebration in Parish Hall 2:00 P.M. to 4:00 P.M. Potluck – Bring dishes, sides, deserts and drinks to share! DJ, Music, Fun, Faith, Food and Line Dancing</p>	<p>***** Celebración de cumpleaños !!! ***** por Monseñor Oscar Aquino JCD Misa a la 1:00 pm Seguida de una celebración en el salón parroquial De 2:00 p. m. a 4:00 p. m. Comida compartida: ¡Traiga platos, guarniciones, postres y bebidas para compartir! DJ, música, diversión, fe, comida y baile en línea</p>
---	--

Rectory Closed Monday February 17 - Presidents' Day **Rectoría cerrada el lunes 17 de febrero - Día de los Presidentes**

Martes 18 de Febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- *Jesús es La Roca* reunión y oración

<p>Third Friday, February 21 9:30 AM to 4:00 PM Adoration of the Blessed Sacrament Devotions to the Most Precious Blood 4:30 P.M. Mass of the Precious Blood Intentions of the Most Precious Blood Prayer Group</p>	<p>Tercer viernes 20 de diciembre 9:30 AM a 4:00 PM Adoración al Santísimo Sacramento Devociones a la Preciosísima Sangre 4:30 PM Misa de la Preciosísima Sangre - Intenciones del Grupo de Oración de la Preciosísima Sangre</p>
---	--

Martes 25 de Febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- *Jesús es La Roca* reunión y oración

March/Marzo

<p>FIRST SATURDAY, March 1 9:00 AM Latin Mass – The Immaculate Heart of Mary</p>	<p>PRIMER SÁBADO, 1 de marzo 9:00 AM Misa en latín – Inmaculado Corazón de María</p>
--	--

Martes 4 de marzo: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- *Jesús es La Roca* reunión y oración

Pastor's Message

February 9, 2025

Year C

5th Sunday in Ordinary Time

5th Sunday after Epiphany

The lives of many fervent disciples of Christ are a constantly renewed response to the call addressed to Simon in today's Gospel: "Launch out into the deep and let down your nets for a catch!" Sometimes, contrary to accepted customs, in situations that seem hopeless, we must, like Peter and the sons of Zebedee who accompanied him: James and John, trust: "Master, your word." The fishermen did not expect that by casting a net contrary to the rules of fishing art, they would pull out such a multitude of fish in front of the crowd. Peter felt humanly unprepared for the transformation from a fisherman into a shepherd of souls. Only under the influence of the abundant catch did he fully understand how demanding a task awaits him. Listening to Jesus requires that we abandon purely human calculations and trust. Then a fruit is born that is disproportionate to our efforts. Fear is transformed and conquered by the love of Christ, which can do all things. God, disregarding human weakness, calls man to become an instrument of God's kingdom, a transmitter of the grace that has become his share. A contemporary example of shared responsibility for those in need of help is Blessed Mother Teresa of Calcutta, who lives before our eyes. As she herself recalls: "After a dozen or so years of religious life, I closed the door behind me and found myself alone on the streets of Calcutta, I experienced an extremely strong feeling of being lost, almost fear, which was difficult to overcome." In the book "Mother of the Poor," Renzo Allegri - delving into the story of her life and vocation - wrote: "At that moment, Mother Teresa saw her new situation clearly and distinctly. She was completely alone. Alone, without a roof over her head, without money, without a job, not knowing where to go to eat or find shelter for the night." She found herself in a terrible situation, just like those people she wanted to "serve." She had nothing but the vision of what she intended to realize. The "command" she received from Jesus on the night of August 10, 1946, was precisely defined: "to serve the poorest among the poor. To live among them and as they do."

Both Blessed Mother Teresa and the Apostle Peter, despite the human fear, uncertainty, and initial indecision that accompanied them, ultimately fulfilled their life's calling. This was only possible because they replaced that fear and anxiety with trust in God's help. All of them valued cooperation with God's grace and care for others more than their potential for personal abilities.

Mensaje del pastor

9 de febrero de 2025

Año C

5º Domingo del Tiempo Ordinario

5º Domingo después de Epifanía

La vida de muchos celosos discípulos de Cristo es una respuesta constantemente repetida a la llamada dirigida a Simón en el Evangelio de hoy: "¡Remad mar adentro y echad las redes para pescar!". A veces, contrariamente a las costumbres aceptadas, en situaciones que parecen desesperadas, hay que, como Pedro y los hijos de Zebedeo que lo acompañaban: Santiago y Juan, confiar: "Maestro en tu palabra". Los pescadores no esperaban que al lanzar la red en contra de las reglas de pesca, capturarían tantos peces frente a la multitud. Pedro se sintió humanamente no preparado para transformarse de pescador en pastor de almas. Sólo después de la abundante pesca comprendió plenamente la exigente tarea que le esperaba.

Escuchar a Jesús requiere que abandonemos los cálculos y la confianza puramente humanos. Entonces nacen frutos desproporcionados con nuestros esfuerzos. El miedo es transformado y vencido por el amor de Cristo, que todo lo puede. Dios, independientemente de la debilidad humana, llama al hombre a convertirse en instrumento del reino de Dios, transmisor de la gracia que le ha tocado. Un ejemplo contemporáneo de corresponsabilidad hacia quienes necesitan ayuda es la Bienaventurada que vive ante nuestros ojos. Madre Teresa de Calcuta. Como ella recuerda: "Después de una docena de años de vida monástica, cerré la puerta detrás de mí y me encontré sola en las calles de Calcuta. Experimenté un sentimiento de pérdida extremadamente fuerte, casi miedo, que era difícil de superar". En su libro "Madre de los pobres", Renzo Allegri, explorando la historia de su vida y de su vocación, escribió: "En ese momento, la Madre Teresa vio clara y distintamente su nueva situación. Estaba completamente sola. Sola, sin techo, sin dinero, sin trabajo, sin saber dónde ir a comer o encontrar refugio para pasar la noche". Se encontró en la terrible situación de las personas a las que quería "servir". No tenía nada más que una visión de lo que quería lograr. El "mandato" que recibió de Jesús la noche del 10 de agosto de 1946 estaba precisamente definido: "servir a los más pobres entre los pobres. Vivir entre ellos y gustarles".

Tanto la Beata Madre Teresa como el Apóstol Pedro, a pesar del miedo humano, la incertidumbre y la indecisión inicial que los acompañaron, finalmente cumplieron con el llamado de su vida. Esto solo fue posible porque reemplazaron ese miedo y ansiedad con confianza en la ayuda de Dios. Todos ellos valoraron la cooperación con la gracia de Dios y el cuidado de los demás más que su potencial de habilidades personales.